



LJT AVOCATS LAWYERS

**Conseiller.** Chez LJT, nous comprenons bien l'esprit d'entreprise qui anime nos clients et nous mettons notre énergie et expertise à les conseiller, dans chacun de leurs projets, et à chaque phase du développement de leurs affaires.

Depuis plus de 30 ans, notre cabinet sert une clientèle d'affaires dans les champs de pratique suivants : le droit des affaires, le droit publicitaire et du divertissement, et le litige commercial et civil. Notre volonté constante d'assurer le succès de nos clients nous a valu la reconnaissance de la communauté d'affaires canadienne.



**Sound Advice.** At LJT, we understand the entrepreneurial spirit that motivates our clients, and we devote all our energy and expertise towards providing them with advice in all of their projects, and at every stage of their business development.

For over 30 years, our firm has been serving its clients in the following areas: business law, advertising and entertainment law, and commercial and civil litigation. Our unwavering support of our clients' interests has earned us the respect of the Canadian business community.



CONSELLER DEFEND INFORMER NEGOTIATE SIMPLIFIER SUPPORT





**Nous suivons votre évolution.** Que ce soit pour des mandats spécifiques ou dans le cadre plus général des activités de votre organisation, notre équipe vous accompagnera tout au long des différentes phases de l'évolution de votre entreprise. **Nous offrons un service complet.** Un associé supervise en tout temps la bonne gestion de votre dossier et coordonne l'implication des professionnels des différents secteurs. Ceci vous permet de bénéficier de solutions personnalisées et de l'expertise de notre cabinet. **Nous livrons la marchandise.** Dans nos équipes de travail, chaque joueur est choisi en fonction de son expertise, de son expérience et de la complexité du dossier. Notre approche réaliste et axée sur les résultats maximise la qualité de notre intervention.

**Nous préparons l'avenir.** Notre équipe de spécialistes multidisciplinaire (avocats, fiscalistes et notaires) nous permet de faire face aux situations juridiques et commerciales les plus complexes. **Nous formons la relève.** Nous accordons une place de choix à la formation de la relève. Les jeunes professionnels de notre cabinet travaillent en étroite collaboration avec des avocats expérimentés pour former une équipe efficace à des prix concurrentiels. **Nous influençons notre milieu.** Notre cabinet est fier de l'apport de ses membres à la communauté juridique. Plusieurs professionnels agissent à titre de conférencier ou chargé de cours dans différentes institutions et participent à des activités caritatives.

## PRÉPARER DELIVER FORMER CONTRIBUTE OFFER LOOK INFLUENCE

**We follow your evolution.** Whatever the specific mandate and overall field of endeavour of your organization, our team will assist you throughout the various stages of the evolution of your business. **We offer full services.** A partner will constantly supervise the smooth execution of your file, and coordinate the involvement of the professionals of the different areas of practice. You'll enjoy personalized solutions and the combined expertise of our entire firm. **We deliver.** Every member of every task team is selected based on his expertise and the complexity of your file. Our practical approach is results-oriented, minimizing costs while maximizing the value of our intervention.

**We look into the future.** Our specialized, multi-disciplinary team (lawyers, fiscalists and notaries) enable us to face complex commercial and judicial matters. **We share our knowledge.** We place top priority on professional development. Young professionals in close collaboration with our experienced practitioners create an efficient team. **We contribute to our community.** Our firm is proud of the contributions of its members to the legal community. Many professionals lecture or teach at institutions of higher learning and participate in pro-bono activities.



SHARE LIVRER OFFER CONSEILLER

**Droit des affaires.** Nous utilisons notre expertise et notre créativité en matière de droit corporatif, droit commercial, droit des valeurs mobilières et droit fiscal afin de trouver des solutions pratiques qui vous permettront de réaliser vos objectifs et d'assurer votre croissance tant au Canada qu'à l'étranger.

**Droit publicitaire, propriété intellectuelle et droit du divertissement.** En tant que pionniers du droit publicitaire au Québec, nous connaissons à fond cette industrie passionnante. Nous vous conseillons dans vos projets de campagnes publicitaires, vos contrats de publicité et de commandite, la protection de vos marques de commerce, ainsi qu'en matière de télévision, disques et spectacles de variétés.

**Litige civil et commercial.** lorsque survient un conflit, nous sommes à l'écoute de vos besoins et surtout de vos objectifs. Ensuite de sa grande expérience devant les différentes instances judiciaires du Québec, notre équipe de conseillers-plaideurs mettra en œuvre la stratégie appropriée pour résoudre vos problèmes de litige commercial ou civil.

**Business law.** We apply our expertise and creativity to all aspects of corporate, commercial, securities and tax law. We'll establish the most practical course of action for your business and contribute to your growth, both in Canada and abroad.

**Advertising, intellectual property and entertainment law.** As pioneers of advertising law in Quebec, we're intimately familiar with that most stimulating of industries. We can advise you in your advertising campaigns, advertising and sponsorship contracts and in matters of brand copyright. We also specialize in television, recording and variety shows.

**Civil and commercial litigation.** When conflict arises, we're attentive to your concerns and objectives. We're extremely well versed in the many forms of legal proceeding that take place in Quebec. Our advisor/ litigators will devise the most appropriate strategies for resolving your legal problems, whether commercial or civil.



Contactez-nous! Notre équipe est prête à mettre son savoir-faire et son talent au service de votre entreprise.

Call us! Our team is ready to put its talents and knowledge towards servicing your business interests.

Legault Joly Thiffault S.E.N.C.R.L - LLP

Centre de Commerce Mondial

380, rue Saint-Charles Ouest

Bureau 1000

Montréal Québec H3C 3H0

514-871-8800

514-871-0000

info@ljt.ca

www.ljt.ca



Suivez-nous! / Follow us!



Legault Joly Thiffault est fière partenaire de  
Legault Joly Thiffault is a proud partner of:



**Droit des affaires, Fiscalité, Immobilier et Immigration**  
Business law, Taxation, Real Estate and Immigration

|                                    |                               |
|------------------------------------|-------------------------------|
| Archambault, Julie-Anne (12)       | Julie-Anne.Archambault@ljt.ca |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                   |
| Beaudoin, Marc-André (12)          | Marc-Andre.Beaudoin@ljt.ca    |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                   |
| Beauregard, Pierre-Jean (12)       | Pierre-Jean.Beauregard@ljt.ca |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                   |
| Boillat-Adfoun, Carmen (12)        | Carmen.Boillat-Adfoun@ljt.ca  |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                   |
| Caron, Isabelle (12)               | Isabelle.Caron@ljt.ca         |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                   |
| Fréquin, Simon-Nicolas (12)        | Simon-Nicolas.Frequin@ljt.ca  |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                   |
| Dion-Ou, Émilie (12)               | Emilie.Dion-Ou@ljt.ca         |
| Notaire/ Notary                    | (11) 2-2000                   |
| Dussault-Rodeur, Magali (12)       | Magali.Dussault-Rodeur@ljt.ca |
| Notaire/ Notary                    | (11) 2-2000                   |
| Émard, Més (12)                    | Mes.Emard@ljt.ca              |
| Notaire, Associé/ Notary, Partner  | (11) 2-2000                   |
| Fisher, James (12)                 | James.Fisher@ljt.ca           |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                   |
| Forget, Éric (12)                  | Eric.Forget@ljt.ca            |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                   |
| Garan, Jonathan (12)               | Jonathan.Garan@ljt.ca         |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                   |
| Jansonne, Andrée-Anne (12)         | Andree-Anne.Jansonne@ljt.ca   |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                   |
| Jbl, Christian (12)                | Christian.Jbl@ljt.ca          |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                   |
| Josseh, Louise (12)                | Louise.Josseh@ljt.ca          |
| Avocate, Associée/ Lawyer, Partner | (11) 2-2000                   |
| Khailil, Nadir (12)                | Nadir.Khailil@ljt.ca          |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                   |
| Lassonde, Nicolas (12)             | Nicolas.Lassonde@ljt.ca       |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                   |
| Laquin, Didier (12)                | Didier.Laquin@ljt.ca          |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                   |
| LeRoux, Marie (12)                 | Marie.LeRoux@ljt.ca           |
| Notaire/ Notary                    | (11) 2-2000                   |
| Pierre, Caminoëla (12)             | Caminoëla.Pierre@ljt.ca       |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                   |
| Lousseau, Hélène J. (11)           | Hélène.J.Lousseau@ljt.ca      |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                   |
| Rest, Sophie (12)                  | Sophie.Rest@ljt.ca            |
| Notaire/ Notary                    | (11) 2-2000                   |
| Herrien, René (12)                 | René.Herrien@ljt.ca           |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                   |
| Hiffault, Robert (12)              | Robert.Hiffault@ljt.ca        |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                   |
| Urcot, Michel (12)                 | Michel.Urcot@ljt.ca           |
| Notaire, Associé/ Notary, Partner  | (11) 2-2000                   |

**Droit de la Publicité, du divertissement et propriété intellectuelle**  
Advertising, Entertainment law and Intellectual Property

|                                    |                                   |
|------------------------------------|-----------------------------------|
| Elanger, Linda (12)                | Linda.Elanger@ljt.ca              |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                       |
| Deschênes-Lébert, Ghislaine (11)   | Ghislaine.Deschênes-Lébert@ljt.ca |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                       |
| Jnnaert, Caroline (12)             | Caroline.Jnnaert@ljt.ca           |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                       |
| Legault, Marc (12)                 | Marc.Legault@ljt.ca               |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                       |
| Legault, Robert (12)               | Robert.Legault@ljt.ca             |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                       |
| Obichaud, Anne (12)                | Anne.Obichaud@ljt.ca              |
| Avocate, Associée/ Lawyer, Partner | (11) 2-2000                       |
| Paoie, Pierre (12)                 | Pierre.Paoie@ljt.ca               |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                       |

**Litige et résolutions de conflits**

**Litigation and Conflicts Resolutions**

|                                    |                                 |
|------------------------------------|---------------------------------|
| Frossot, Pierre (12)               | Pierre.Frossot@ljt.ca           |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                     |
| Desrosiers, Stéphanie (12)         | Stéphanie.Desrosiers@ljt.ca     |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                     |
| Foucault-Lamson, Jonathan (12)     | Jonathan.Foucault-Lamson@ljt.ca |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                     |
| Laudreault, Élaine, Didile (12)    | Elaine.Laudreault-Didile@ljt.ca |
| Avocate/ Lawyer                    | (11) 2-2000                     |
| Odbout, Denis (12)                 | Denis.Odbout@ljt.ca             |
| Avocat/ Lawyer                     | (11) 2-2000                     |
| Ouimet, Pascale (12)               | Pascale.Ouimet@ljt.ca           |
| Avocate, Associée/ Lawyer, Partner | (11) 2-2000                     |
| Abbé, Almond (12)                  | Almond.Abbé@ljt.ca              |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                     |
| Albot, Pierre-Éloi (12)            | Pierre-Éloi.Albot@ljt.ca        |
| Avocat, Associé/ Lawyer, Partner   | (11) 2-2000                     |

**Parajuriste**

**Paralegal**

|                                |                          |
|--------------------------------|--------------------------|
| Ahelo, Gabrielle               | Gabrielle.Ahelo@ljt.ca   |
| Droit corporatif et fiscalité  | (11) 2-2000              |
| DeLois, Valérie                | Valérie.DeLois@ljt.ca    |
| Droit des affaires/ immobilier | (11) 2-2000              |
| Drouin, Barbara                | Barbara.Drouin@ljt.ca    |
| Notariat et droit immobilier   | (11) 2-2000              |
| Langlois, Carine               | Carine.Langlois@ljt.ca   |
| Litige civil et commercial     | (11) 2-2000              |
| Olor, Annabelle                | Annabelle.Olor@ljt.ca    |
| Propriété intellectuelle       | (11) 2-2000              |
| et marques de commerce         |                          |
| Outant, Nathalie               | Nathalie.Outant@ljt.ca   |
| Droit corporatif et fiscalité  | (11) 2-2000              |
| Parricchio, Lamira             | Lamira.Parricchio@ljt.ca |
| Droit corporatif et fiscalité  | (11) 2-2000              |

Centre de Commerce mondial, 1200, rue Saint-Antoine Ouest, bureau 1100, Montréal (Québec) H2B 2M2

Téléphone (11) 2-20001, télécopieur (11) 2-2002, [www.ljt.ca](http://www.ljt.ca)